

ANLAGE A

Öffentliche Bekanntmachung zur Erstellung der Liste der zugelassenen Kandidaten/Innen für die Ernennung zum Direktor des Gesundheitsbezirkes Bruneck des Sanitätsbetriebes der Autonomen Provinz Bozen.

Die Autonome Provinz Bozen schreibt folgende Bekanntmachung aus, für die Anwärter/Innen, welche im Besitze sowohl der Voraussetzungen gemäß dem Landesgesetz vom 5. März 2001, Nr. 7, in geltender Fassung, sind, als auch jener, die in der Folge angeführt sind:

- a) bei der Einreichung des Gesuches das fünfundsechzigste Lebensjahr nicht überschritten zu haben;
- b) im Besitz des Laureatsdiploms zu sein;
- c) Nachweis über eine mindestens fünfjährige spezifische Berufserfahrung in fachlichen oder administrativen Führungsfunktionen bei öffentlichen oder privaten Körperschaften, sowie Betrieben und Einrichtungen, welche mit entsprechenden Unterlagen belegt sein muss;
- d) Bescheinigung betreffend die Sprachgruppenzugehörigkeit oder die Angliederung zu bzw. an eine der drei Sprachgruppen:

1. Italienische Staatsbürger, welche in der Autonomen Provinz Bozen ansässig sind:

Zum Zwecke des Nachweises der Angehörigkeit oder der Angliederung an eine der drei Sprachgruppen sind diese Anwärter/innen verpflichtet, die gemäß Absatz 3, Art. 20ter, des D.P.R. Nr. 752 vom 26. Juli 1976 ausgestellte Bescheinigung ausschließlich in einem verschlossenen Umschlag vorzulegen, bei sonstigem Ausschluss von der Teilnahme. Diese Bescheinigung darf am Verfallstag nicht älter als 6 Monate sein. Den italienischen

ALLEGATO A

Avviso pubblico per la predisposizione dell'elenco dei/delle candidati/e ammessi/e alla nomina a Direttore del Comprensorio sanitario di Brunico dell'Azienda sanitaria della Provincia Autonoma di Bolzano.

La Provincia Autonoma di Bolzano indice il seguente avviso pubblico per gli aspiranti in possesso sia dei requisiti di cui alla L.P. 5 marzo 2001, n°7, e successive modifiche e integrazioni, così come di quelli di seguito indicati:

- a) di non aver superato il 65esimo anno di età, all'atto della presentazione della domanda;
- b) di essere in possesso del diploma di laurea;
- c) esperienza almeno quinquennale di attività professionale di direzione tecnica o amministrativa presso enti, aziende e strutture pubbliche o private, certificata da apposita documentazione;
- d) certificazione relativa all'appartenenza ovvero aggregazione ad uno dei tre gruppi linguistici:

1. Cittadini italiani residenti nella Provincia Autonoma di Bolzano:

Al fine di comprovare l'appartenenza o l'aggregazione ad un gruppo linguistico tali candidati/e sono tenuti a produrre esclusivamente la certificazione in busta chiusa rilasciata ai sensi del comma 3, art. 20ter del D.P.R. 26 luglio 1976, n. 752, pena esclusione dalla partecipazione. Tale certificazione non può essere di data anteriore a sei mesi dal termine per la presentazione delle domande. È precluso ai cittadini italiani residenti in Provincia di Bolzano di

Staatsbürgern, die in der Autonomen Provinz Bozen ansässig sind, ist es untersagt, die Angehörigkeit oder Angliederung an eine der drei Sprachgruppen mittels Selbsterklärung nachzuweisen.

2. Anwärter/innen, welche nicht in der Autonomen Provinz Bozen ansässig sind:

Diese Anwärter/innen können die Angehörigkeit oder Angliederung an eine der drei Sprachgruppen mittels Er-satzerklärung, welche auf einem ei-gens von der Verwaltung zur Verfü-gung gestellten Vordruck (Anlage 1) abzufassen ist, nachweisen. Die Er-satzerklärung muss in einem ver-schlossenen Umschlag dem Gesuch beigelegt werden.

e) auf das Doktorat bezogene Nachweis über die Kenntnis der italienischen und deutschen Sprache gemäß Dekret des Präsidenten der Republik vom 26. Juli 1976, Nr. 752 in geltender Fassung oder gemäß Art. 2 des Dekretes des Präsidenten der Republik vom 19. Oktober 1977 Nr. 846 in geltender Fassung;

f) Besuch des Ausbildungskurses im Bereich öffentliche Gesundheit und Organisation und Verwaltung im Gesundheitswesen;*

* Diese Teilnahmebestätigung kann innerhalb von 18 Monaten ab der Ernennung nachgereicht werden

g) Erklärung, dass keine der Gegebenheiten der Unvereinbarkeit laut Art. 3 Absätze 9 und 11 des gesetzesvertretenden Dekretes vom 30. Dezember 1992, Nr. 502, in geltender Fassung, zutrifft.

h) italienische Staatsbürgerschaft oder Staatsbürgerschaft eines EU- Landes;

i) Besitz der politischen Rechte.

Bei sonstigem Ausschluss ist das Gesuch auf stempelfreiem Papier laut bei-

comprovare l'appartenenza o l'aggregazione ad uno dei tre gruppi linguistici mediante autocertificazione.

2. Candidati/e non residenti nella Provincia Autonoma di Bolzano:

Tali candidati/e possono dichiarare l'appartenenza ovvero l'aggregazione ad uno dei tre gruppi linguistici tramite dichiarazione sostitutiva appositamente resa sul modulo predisposto dall'amministrazione (allegato 1). Tale dichiarazione dovrà essere allegata alla domanda in busta chiusa.

e) possesso dell'attestato di conoscenza delle lingue italiana e tedesca per il diploma di laurea di cui al decreto del Presidente della Repubblica 26 luglio 1976, n. 752 e successive modifiche e integrazioni oppure di cui al decreto del Presidente della Repubblica del 19 ottobre 1977 n. 846 e successive modifiche e integrazioni;

f) frequenza del corso di formazione in materia di sanità pubblica e di organizzazione e gestione sanitaria;*

* L'attestato di partecipazione può essere presentato entro 18 mesi dalla nomina

g) dichiarazione di non trovarsi in alcuna delle condizioni di incompatibilità di cui ai commi 9 e 11 dell'articolo 3 del decreto legislativo del 30 dicembre 1992, n° 502 e successive modifiche e integrazioni;

h) cittadinanza italiana o di un paese membro dell'Unione Europea;

i) godimento dei diritti politici.

A pena di inammissibilità la domanda, provvista di data e firma, è da redigere

liegendem Vordruck abzufassen, mit Datum versehen und unterschrieben, eingeschrieben mit Rückantwort innerhalb der endgültigen Frist von 30 Tagen nach Veröffentlichung der Bekanntmachung im Amtsblatt der Autonomen Region Trentino - Südtirol und im Gesetzesanzeiger der Republik Italien, an folgende Adresse zu senden: Autonome Provinz Bozen - Assessorat für Gesundheits- und Sozialwesen – Abteilung Gesundheitswesen – Kanonikus M. Gamper- Str. 1 - 39100 Bozen. Auf dem Briefumschlag muss die Aufschrift „ÖFFENTLICHE BEKANNTMACHUNG“ stehen.

Es gilt der Stempel des Annahmepostamtes. Sollte die entsprechende Einreichfrist auf einen Feiertag fallen, so wird sie auf den ersten darauf folgenden Arbeitstag verschoben.

Der Briefumschlag mit dem Gesuch kann außerdem innerhalb der obgenannten Ausschlussfrist bei der Abteilung Gesundheitswesen, Zimmer Nr. 350, direkt abgegeben werden.

Eine eigens dafür eingesetzte interne Kommission der Abteilung Gesundheitswesen, welche mit Beschluss der Landesregierung ernannt wird, wird die Briefumschläge mit den Gesuchen öffnen, die Voraussetzungen überprüfen und die Liste der zugelassenen Kandidaten/Innen für die Auswahl und Ernennung des Direktors des Gesundheitsbezirkes Bruneck des Sanitätsbetriebes der Autonomen Provinz Bozen seitens der Landesregierung erstellen. Sekretär/in der obgenannten Kommission ist ein/e Beamter/in der Abteilung Gesundheitswesen, der/die mindestens der 6. Funktionsebene angehört.

Bei sonstigem Ausschluss müssen dem Gesuch folgende Unterlagen beigelegt werden:

- 1) Eigenerklärung über oder Kopie des Laureatsdiploms gemäß den geltenden Bestimmungen;
- 2) Eigenerklärung über oder Kopie des

in carta semplice secondo il fac-simile allegato e da inviare a mezzo raccomandata con avviso di ricevimento entro il termine perentorio di 30 giorni dalla data di pubblicazione dell'avviso pubblico nel Bollettino ufficiale della Regione autonoma Trentino-Alto Adige e nella Gazzetta ufficiale della Repubblica Italiana al seguente indirizzo: Provincia Autonoma di Bolzano – Assessorato alla Sanità e Politiche Sociali – Ripartizione Sanità - Via Canonico M. Gamper 1 – 39100 Bolzano. La busta deve riportare la dicitura “AVVISO PUBBLICO”.

Fa fede il timbro dell'ufficio postale accettante. Qualora il termine su indicato venisse a cadere in un giorno festivo lo stesso si intende prorogato al primo giorno lavorativo successivo.

La busta contenente la domanda può, altresì, essere consegnata a mano presso la Ripartizione sanità, stanza n. 350, entro il termine perentorio di cui sopra.

Una commissione interna della Ripartizione Sanità, che verrà appositamente nominata con deliberazione della Giunta provinciale, aprirà le buste contenenti le domande, verificherà i requisiti e predisporrà l'elenco dei/delle candidati/e ammessi/e alla selezione e la nomina del Direttore del Comprensorio sanitario di Brunico dell'Azienda sanitaria della Provincia autonoma di Bolzano da parte della Giunta provinciale. Il/la segretario/a della sopra citata commissione è un/a dipendente della Ripartizione sanità di qualifica funzionale non inferiore alla sesta.

A pena di inammissibilità deve essere allegata alla domanda la seguente documentazione:

- 1) autocertificazione oppure copia del diploma di laurea in conformità alle disposizioni vigenti;
- 2) autocertificazione oppure copia

auf das Doktorat bezogenen Nachweises über die Kenntnis der italienischen und deutschen Sprache gemäß Dekret des Präsidenten der Republik vom 26. Juli 1976, Nr. 752 in geltender Fassung oder gemäß Art. 2 des Dekretes des Präsidenten der Republik vom 19. Oktober 1977 Nr. 846 in geltender Fassung;

- 3) Ersatzerklärung des Notariatsaktes, mit welcher erklärt wird, dass keine der Gegebenheiten der Unvereinbarkeit gemäß gesetzesvertretendem Dekret 502/92 Art. 3 Abs. 9 und 11 in geltender Fassung auf ihn/sie zutrifft;
- 4) Berufscurriculum mit Datum und Unterschrift versehen und mit entsprechenden Unterlagen ergänzt, um eine mindestens fünfjährige spezifische Berufserfahrung in fachlichen oder administrativen Führungsfunktionen bei öffentlichen oder privaten Körperschaften, sowie Betrieben und Einrichtungen, zu belegen;
- 5) Verschlossener Umschlag mit der gemäß Absatz 3, Art. 20ter, des D.P.R. Nr. 752 vom 26. Juli 1976 ausgestellten Bescheinigung bzw., wo zulässig, mit der Ersatzerklärung, betreffend die Sprachgruppenzugehörigkeit oder die Angliederung zu bzw. an eine der drei Sprachgruppen,
- 6) Liste der beigelegten Unterlagen in zweifacher Ausführung mit Datum und Unterschrift.

Der Besitz dieser Voraussetzungen und Eignungstitel muss bei sonstigem Ausschluss eindeutig aus dem Berufscurriculum und der beigelegten Dokumentation ersichtlich sein.

Die Überprüfung der Voraussetzungen erfolgt gemäß den von der Landesregierung genehmigten Auslegungskriterien laut Anlage B.

Die Verwaltung behält sich jederzeit vor, die abgegebenen Erklärungen von Amts

dell'attestato di conoscenza delle lingue italiana e tedesca per il diploma di laurea di cui al decreto del Presidente della Repubblica 26 luglio 1976, n. 752 e successive modifiche e integrazioni oppure di cui al decreto del Presidente della Repubblica del 19 ottobre 1977 n. 846 e successive modifiche e integrazioni;

- 3) dichiarazione sostitutiva dell'atto di notorietà con la quale si dichiara di non trovarsi in alcuna delle condizioni di incompatibilità di cui ai commi 9 e 11 dell'articolo 3 del decreto legislativo del 30 dicembre 1992, n° 502 e successive modifiche e integrazioni;
- 4) Curriculum professionale, datato e firmato, documentato con idonea certificazione, comprovante un'esperienza professionale almeno quinquennale di attività professionale di direzione tecnica o amministrativa presso enti, aziende e strutture pubbliche o private;
- 5) Busta chiusa contenente la certificazione ai sensi del comma 3, art. 20ter del D.P.R. 26 luglio 1976, n. 752, o, ove previsto per legge, la dichiarazione sostitutiva;
- 6) Elenco dei documenti redatto in duplice copia datato e firmato.

Il possesso di tali requisiti e dei titoli di idoneità deve evincersi espressamente dal curriculum professionale e dalla documentazione ad esso allegata, pena l'inammissibilità.

La verifica del possesso dei requisiti sarà effettuata sulla base dei criteri interpretativi di cui all'allegato B, approvati dalla Giunta provinciale.

L'amministrazione si riserva in qualsiasi momento di accertare d'ufficio la ve-

wegen auf ihren Wahrheitsgehalt hin zu überprüfen.

Es werden nicht angenommen:

- Gesuche, die nach dem endgültigen Einreichtermin von 30 Tagen ab der Veröffentlichung der Bekanntmachung im Amtsblatt der Autonomen Region Trentino - Südtirol und im Gesetzesanzeiger der Republik Italien eingereicht werden;
- Gesuche, mit fehlenden Unterlagen gemäß den Punkten 1), 2), 3), sowie das Fehlen des vorgesehenen Berufscurriculums und der Liste der beigelegten Unterlagen oder unvollständige Unterlagen laut den Punkten 4), 5) und 6);
- Gesuche und Unterlagen mit der Pflicht einer Unterschrift, welche jedoch nicht unterschrieben worden sind.

Die Dauer des Arbeitsverhältnisses beträgt gemäß L.G. vom 5. März 2001, Nr. 7, in geltender Fassung, drei bis fünf Jahre.

Es wird mitgeteilt, dass die Verarbeitung der persönlichen Daten der Kandidaten und der Kandidatinnen vom Assessorat für Gesundheit und Sozialwesen der Autonomen Provinz Bozen - Südtirol für die Zielsetzung dieser Bekanntmachung erfolgt. Die Kandidaten und Kandidatinnen können die vorgesehenen Rechte gemäß den Art. 7, 8, 9 und 10 des gesetzvertretenden Dekretes vom 30. Juni 2003, Nr. 196, ausüben.

ridicità di quanto dichiarato.

Non saranno accettate:

- le domande inviate oltre il termine perentorio di 30 giorni dalla pubblicazione dell'avviso sul Bollettino ufficiale della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige e nella Gazzetta ufficiale della Repubblica Italiana;
- le domande prive della documentazione di cui ai punti 1), 2), 3), ovvero del curriculum professionale previsto e dell'elenco della documentazione allegata oppure con la documentazione di cui ai punti 4), 5) e 6) incompleta;
- domande e documentazione con obbligo di firma che non risultino sottoscritte.

Ai sensi della L.P. 5 marzo 2001, n.7, e successive modifiche ed integrazioni, il rapporto di lavoro ha una durata da tre a cinque anni.

Si comunica che il trattamento dei dati personali relativi ai candidati e alle candidate è effettuato dall'Assessorato alla Sanità e Politiche Sociali della Provincia Autonoma di Bolzano – Alto Adige per le finalità previste dall'avviso pubblico. I candidati e le candidate possono esercitare i diritti previsti agli artt. 7, 8, 9 e 10 del decreto legislativo del 30 giugno 2003, n° 196.

Fac-simile per la domanda di partecipazione all'avviso pubblico per l'inserimento nella lista degli/delle ammessi/e alla nomina a Direttore del Comprensorio sanitario di Brunico dell'Azienda sanitaria della Provincia Autonoma di Bolzano

RACCOMANDATA A/R

All'Assessorato alla Sanità e Politiche Sociali

Ripartizione Sanità
Via Canonico M. Gamper, 1
39100 Bolzano

Avviso pubblico, ai sensi della L.P. del 5 marzo 2001, n. 7, e successive modificazioni e integrazioni, per l'inserimento nella lista degli/delle ammessi/e alla nomina a Direttore del Comprensorio sanitario di Brunico dell'Azienda sanitaria della Provincia Autonoma di Bolzano, pubblicato nel Bollettino Ufficiale della Regione Autonoma Trentino Alto Adige del , n. e nella Gazzetta Ufficiale della Repubblica italiana del , n.

Il/la sottoscritto/a _____ nato/a _____
il _____ codice fiscale _____ residente in _____
Via _____ CAP _____

In riferimento all'avviso pubblico indicato in oggetto, propone la propria candidatura per l'inserimento nella lista degli/delle ammessi/e alla nomina a Direttore del Comprensorio sanitario di Brunico dell'Azienda sanitaria della Provincia Autonoma di Bolzano.

A tal fine dichiara ai sensi della L.P. del 22 ottobre 1993, n. 17:

- a) di essere in possesso dei requisiti previsti dalla Legge provinciale del 5 marzo 2001 n. 7, nonché dei requisiti di cui alla deliberazione della Giunta provinciale del n. ,
- b) di essere in possesso del diploma di laurea;
- c) di non aver superato il 65esimo anno di età;
- d) di possedere un'esperienza almeno quinquennale di attività professionale di direzione tecnica o amministrativa presso enti, aziende e strutture pubbliche o private, certificata da apposita documentazione;
- e) di essere in possesso dell'attestato di conoscenza delle lingue italiana e tedesca per il diploma di laurea di cui al decreto del Presidente della Repubblica 26 luglio 1976, n° 752 e successive modifiche e integrazioni oppure di cui al decreto del Presidente della Repubblica del 19 ottobre 1977 n. 846 e successive modifiche e integrazioni;
- f) di produrre, entro 18 mesi dalla nomina, il certificato di frequenza del corso di formazione in materia di sanità pubblica e di organizzazione e gestione sanitaria;
- g) di essere cittadino italiano o di un paese membro dell'Unione Europea;
- h) di non incorrere nelle condizioni di incompatibilità previste dal D.Lgs n. 502/92 successive modifiche e integrazioni, art. 3 commi 9 e 11
- i) di godere dei diritti politici.

A tal fine allega:

- 1) autocertificazione o copia del diploma di laurea autenticata secondo la normativa vigente;
- 2) autocertificazione o copia dell'attestato di conoscenza delle lingue italiana e tedesca per il diploma di laurea di cui al decreto del Presidente della Repubblica 26 luglio 1976, n° 752 e successive modifiche e integrazioni oppure di cui al decreto del Presidente della Repubblica del 19 ottobre 1977 n. 846 e successive modifiche e integrazioni;

- 3) dichiarazione sostitutiva dell'atto di notorietà con la quale dichiara di non incorrere in alcune delle cause di incompatibilità di cui al D.Lgs n. 502/92, art. 3 comma 9 e 11, e successive modifiche e integrazioni;
- 4) curriculum professionale, datato e firmato, documentato con idonea certificazione, comprovante un'esperienza professionale almeno quinquennale di attività professionale di direzione tecnica o amministrativa presso enti, aziende e strutture pubbliche o private;
- 5) certificato di frequenza del corso di formazione in materia di sanità pubblica e di organizzazione e gestione sanitaria; *
- 6) certificazione, o dichiarazione sostitutiva ove prevista per legge, relativa all'appartenenza ovvero aggregazione ad uno dei tre gruppi linguistici **in busta chiusa**
- 7) elenco dei documenti redatto in duplice copia datato e firmato.

Dichiara infine di voler ricevere ogni comunicazione al seguente recapito _____

Titolare dei dati è la Provincia Autonoma di Bolzano. I dati forniti verranno trattati dall'Amministrazione provinciale anche in forma elettronica, per l'applicazione della L.P. 5 marzo 2001, n. 7, e successive modifiche ed integrazioni. Responsabile del trattamento è il Direttore della Ripartizione Sanità.

Il conferimento dei dati è obbligatorio per lo svolgimento dei compiti amministrativi richiesti. In caso di rifiuto di conferimento dei dati richiesti non si potrà dare seguito alle richieste avanzate ed alle istanze inoltrate.

In base agli articoli 7-10 del D.Lgs. 196/2003 il/la richiedente ottiene con richiesta l'accesso ai propri dati, l'estrapolazione ed informazioni su di essi e potrà, ricorrendone agli estremi di legge, richiederne l'aggiornamento, la cancellazione, la trasformazione in forma anonima o il blocco.

Luogo e data _____

Firma (leggibile)

Gesuchsformular für das Ansuchen zur Teilnahme an der öffentlichen Bekanntmachung für die Eintragung in die Liste der Zugelassenen für die Ernennung zum Direktor des Gesundheitsbezirkes Bruneck des Sanitätsbetriebes der Autonomen Provinz Bozen

EINSCHREIBEN MIT RÜCKANTWORT

**An das Assessorat für
Gesundheits- und Sozialwesen**
Abteilung Gesundheitswesen
Kanonikus M. Gamper-Str. 1
39100 Bozen

Öffentliche Bekanntmachung gemäß L.G. vom 5. März 2001, Nr. 7, in geltender Fassung, für die Eintragung in die Liste der Zugelassenen für die Ernennung zum Direktor des Gesundheitsbezirkes Bruneck des Sanitätsbetriebes der Autonomen Provinz Bozen, welche im Amtsblatt der Autonomen Region Trentino- Südtirol vom , Nr. und im Gesetzesanzeiger der Republik Italien vom , Nr. veröffentlicht worden ist.

Der/Die Unterfertigte _____, geboren in _____
am _____ Steuernummer _____ wohnhaft in _____
Strasse _____ PLZ _____

schlägt Bezug nehmend auf die im Betreff genannte öffentliche Bekanntmachung seine Bewerbung für die Eintragung in die Liste der Zugelassenen für die Ernennung zum Direktor des Gesundheitsbezirkes Bruneck des Sanitätsbetriebes der Autonomen Provinz Bozen vor.

Zu diesem Zweck erklärt er gemäß L.G. vom 22. Oktober 1993, Nr. 17:

- a) im Besitze der vom L.G. vom 5. März 2001, Nr. 7, vorgesehenen Voraussetzungen sowie jener Voraussetzungen laut Beschluss der Landesregierung vom Nr. zu sein;
- b) im Besitze des Laureatsdiploms zu sein;
- c) das fünfundsechzigste Lebensjahr nicht überschritten zu haben;
- d) über eine mindestens fünfjährige spezifische Berufserfahrung in fachlichen oder administrativen Führungsfunktionen bei öffentlichen oder privaten Körperschaften, sowie Betrieben und Einrichtungen, welche mit entsprechenden Unterlagen belegt sein muss, zu verfügen;
- e) im Besitze des auf das Doktorat bezogene Nachweis über die Kenntnis der italienischen und deutschen Sprache gemäß Dekret des Präsidenten der Republik vom 26. Juli 1976, Nr. 752 in geltender Fassung oder gemäß Art. 2 des Dekretes des Präsidenten der Republik vom 19. Oktober 1977 Nr. 846 in geltender Fassung, zu sein;
- f) die Teilnahmebestätigung für den Ausbildungskurs im Bereich öffentliche Gesundheit und Organisation und Verwaltung im Gesundheitswesen innerhalb 18 Monaten nach der Ernennung vorzulegen;
- g) italienische/r Staatsbürger/in oder Staatsbürger/in eines EU- Landes zu sein;
- h) dass keine der Gegebenheiten der Unvereinbarkeit laut Art. 3 Absätze 9 und 11 des gesetzesvertretenden Dekretes vom 30. Dezember 1992, Nr. 502, in geltender Fassung, auf ihn zutrifft
- i) im Besitze der politischen Rechte zu sein.

Zu diesem Zwecke wird folgendes beigelegt:

- 1) Eigenerklärung über oder Kopie des Laureatsdiploms nach den geltenden Bestimmungen beglaubigt;
- 2) Eigenerklärung über oder Kopie des auf das Doktorat bezogenen Nachweises über die Kenntnis der italienischen und deutschen Sprache gemäß Dekret des Präsidenten der Repu-

blik vom 26. Juli 1976, Nr. 752 in geltender Fassung oder gemäß Art. 2 des Dekretes des Präsidenten der Republik vom 19. Oktober 1977 Nr. 846 in geltender Fassung;

3) Ersatzerklärung des Notariatsaktes, mit welcher erklärt wird, dass keine der Gegebenheiten der Unvereinbarkeit gemäß gesetzvertretendem Dekret 502/92 Art. 3 Abs. 9 und 11, in geltender Fassung, auf ihn/sie zutrifft;

4) Berufscurriculum mit Datum und Unterschrift versehen und mit entsprechenden Unterlagen ergänzt, um eine mindestens fünfjährige spezifische Berufserfahrung in fachlichen oder administrativen Führungsfunktionen bei öffentlichen oder privaten Körperschaften, sowie Betrieben und Einrichtungen, zu belegen;

5) Teilnahmebestätigung für den Ausbildungskurs im Bereich öffentliche Gesundheit und Organisation und Verwaltung im Gesundheitswesen; *

6) Bescheinigung, bzw. Ersatzerklärung ausschließlich in den gesetzlich vorgesehenen Fällen, betreffend die Sprachgruppenzugehörigkeit oder die Angliederung zu bzw. an eine der drei Sprachgruppen **in verschlossenem Umschlag**

7) Liste der beigelegten Unterlagen in zweifacher Ausführung mit Datum und Unterschrift.

Schließlich erklärt er/sie, dass jegliche Mitteilungen an folgende Adresse gesendet werden müssen

Rechtsinhaber der Daten ist die Autonome Provinz Bozen. Die übermittelten Daten werden von der Landesverwaltung, auch in elektronischer Form, für die Erfordernisse des L.G. vom 5. März 2001, Nr. 7, in geltender Fassung verarbeitet. Verantwortlich für die Verarbeitung ist der Direktor der Abteilung Gesundheitswesen.

Die Daten müssen bereitgestellt werden, um die angeforderten Verwaltungsaufgaben abwickeln zu können. Bei Verweigerung der erforderlichen Daten können die vorgebrachten Anforderungen oder Anträge nicht bearbeitet werden.

Der/Die Antragsteller/in erhält auf Anfrage gemäß Artikel 7-10 des Lgs.D. Nr. 196/2003 Zugang zu seinen/ihren Daten, Auszüge und Auskunft darüber und kann deren Aktualisierung, Löschung, Anonymisierung oder Sperrung, sofern die gesetzlichen Voraussetzungen vorliegen, verlangen.

Ort und Datum _____

Unterschrift (leserlich)

Anlage 1

WICHTIG: IN EINEM VERSCHLOSSENEN UMSCHLAG VORZULEGEN

ERSATZERKLÄRUNG BETREFFEND DIE SPRACHGRUPPENZUGEHÖRIGKEIT ODER ANGLIEDERUNG AN EINE SPRACHGRUPPE

(ausschließlich für die Anwärter/innen, welche nicht in der Provinz Bozen ansässig sind)

Der/Die Unterfertigte

geboren am _____

in _____

erklärt

im Sinne des D.P.R. Nr. 752 vom 26.07.1976 i.g.F. und des Art. 47 des D.P.R. vom 28.12.2000, Nr. 445,

a) folgender Sprachgruppe anzugehören:

deutsch

italienisch

ladinisch

b) keine Sprachgruppe anzugehören und folgender Sprachgruppe angegliedert zu sein:

deutsch

italienisch

ladinisch

Der/Die Unterfertigte ist sich bewusst, dass er/sie im Falle unwahrer Erklärungen den strafrechtlichen Maßnahmen im Sinne des Strafgesetzbuches sowie der anderen einschlägigen Bestimmungen, untersteht.

Bozen, am _____

Die/Der Erklärende

Allegato 1

IMPORTANTE: DA PRESENTARSI IN Plico CHIUSO

DICHIARAZIONE SOSTITUTIVA DI APPARTENENZA O AGGREGAZIONE AL GRUPPO LINGUISTICO

(esclusivamente per i/le candidati/e non residenti in Provincia di Bolzano)

Il/La sottoscritto/a

–

nato/a il _____

a _____

dichiara

ai sensi del D.P.R. 26.07.1976, n. 752 nel testo vigente e dell'art. 47 D.P.R. 28.12.2000, n. 445

a) di appartenere al seguente gruppo linguistico:

tedesco

italiano

ladino

b) di non appartenere ad alcun gruppo linguistico e di essere aggregato al seguente gruppo linguistico:

tedesco

italiano

ladino

Il/La sottoscritto/a è conscio/a, che in caso di mendaci dichiarazioni saranno a lui/lei applicate le pene previste dal codice penale nonché dalle leggi speciali in materia.

Bolzano, li _____

Il/La dichiarante